FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Quebec — District No. 154 — S. District No. 68 — Enumeration District / District du recenseur No. 68 — in / dans Tadoussac (Village) — (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 1 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. S. Paquin. — Enumerator. / Recenseur.

Dist 104 Enu. 89

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House	Family (or Private Dwelling)	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or signed separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation, or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account (See instructions.)	WAGE-EARNERS. State where person is employed, as "on farm," "in woods," "in mine," "in factory," "in office," "store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation, if any.	Date of earnings per hour when employed by the hour—Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Accident or sickness.	Cost of insurance in one year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 of persons over 15 years of age at Collèges, Convents, etc.	INFIRM. Specify sex and infirmity. Blind.	Deaf and dumb.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling House / Maison	Family (or Private Dwelling) / Famille ou ménage particulier	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou N. cadastral dans le canton ou la paroisse. Rue et N. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour naturalisation, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou métier de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions.)	EMPLOYÉS. Mentionner où la personne est employée, par ex. "sur la ferme," "dans une forêt," "à la mine," "à l'usine," "au bureau," "au magasin," etc.	Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines données en 1910 à un autre emploi que l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi supplémentaire ou d'autres emplois que l'emploi principal ou du métier.	Taux du gain par heure lorsque employé à l'heure—Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance ordinaire en un an.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 des personnes âgées de plus de 15 ans, aux Collèges, Couvents, etc.	INFIRMITÉS. Spécifier sexe et infirmité. Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Arsène Paquin	Tadousac Vill	M	chef	M	sept.	1854	56	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Instituteur				non	oui	non	Ecole prof.	40	2	22½	60	600		25c	2 000	2 000	46.27		Oui	Oui	F. A.		
		Adèle "	"	F	épouse	M	Août	1859	51	Québec (Que)			"	"	Cath R.	Aucune				non		non													Oui	Oui	F		
		Mariette "	"	F	fille	C	Juin	1877	2	Qué			"	"	"	"				non		non													Oui	Oui	F		
		Jeannette "	"	F	fille	C	Avril	1881	2/12	Qué			"	"	"	"				non		non													Oui	Oui	F		
	2	Hermenegilde Cote	Tadousse	M	chef	M	Nov.	1851	60	Québec Qué			Français	Canadien	Cath R	Capitaine				non	oui	non	SS Tadoussac	52		70		600		90										
		Caron Emilia	"	F	épouse	M	Mars	1861	50	" Qué			"	"	"	Aucune				non		non													Oui	Oui	F		
		Caron Arthur	"	M	fils	C	Octobre	1884	27	" Qué			"	"	"	Commis				non	oui	non	magasin Gén	52		60		600		25	2 000	2 001	41.20		Oui	Oui	F A.		
		Caron Blanche	"	F	fille	C	Déc	1891	20	" Qué			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Caron Alfred	"	M	fils	C	Août	1895	14	" Qué			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Caron Charles	"	M	fils	C	Nov	1897	14	" Qué			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Caron Bernadette	"	F	fille	C	Déc	1899	12	" Qué			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Caron Berthe	"	F	fille	C	Déc	1901	10	" Qué			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
	3	James Russell	Tadousse	M	Chef	C	—	—	—	Québec			Anglaise	Anglais	Anglicane	Aucune				non		non													Oui	Oui	F		
		Jaime Eric	"	F	soeur	C				Québec			Anglaise	Anglais	Anglicane	Aucune				non		non													Oui	Oui	F		
	4	Le Bonnevier	Rimouski	M	Chef	C				Québec			Anglaise	Canadien	Cath R	Capitaine				non	oui	non	Hotel Tadou	52		60		1200											
	5	Price Sir William	Québec	M	chef	W				Québec			Anglaise	"	Anglicane	Gérant				non		non													Oui	Oui	F		
	6	" Willy	Québec	M	chef					Québec			Anglaise	"	Anglicane	Commerçant	Bois	10	0	85	oui		oui																	
	7	Hovington Thomy	Tadousse	M	chef	M	Octobre	1835	66	Québec			Canadienne	Canadien	Cath R	Capitaine				non	oui	non	S Esperance	32	16	60		1500	100											
		Hovington Marie	"	F	épouse	M	Mai	1833	65	Québec			Française	Canadien	Cath R	Aucune				non		non													Oui	Oui	F		
	8	Caron Joseph	"	M	chef	M	Août	1885	26	Québec			Française	Canadien	Cath R	Sacristain				non	oui	non	Hotel Quebec	52	20	60		1400	200	30	4 000	4 000	24.00		Oui	Oui	F		
		Caron Rose	"	F	épouse	M	Sept	1858	21	Québec			Française	Canadien	Cath R.	Modiste		7	0	50	non	non	oui	à la maison												Oui	Oui	F		
8	9	Bernier Joseph	"	M	Chef	M	Déc	1869	42	Québec			"	"	"	Capitaine	Voyageur	41	22	60		1400	175	50												Oui	Oui	F		
		Bernier Josephine	"	F	épouse	M	Nov	1861	42	Québec			"	"	"	Aucune																			Oui	Oui	F		
		Bernier Clarence	"	F	fille	C	Octobre	1892	19	Québec			"	"	"	Aucune																			Oui	Oui	F		
		Bernier Agnes	"	F	fille	C	Mars	1894	17	Québec			"	"	"	Aucune																			Oui	Oui	F		
		Bernier Laurence	"	F	fille	C	Août	1897	14	Québec			"	"	"	Aucune																			Oui	Oui	F		
9	10	Vaillancourt Alfred	Tadousse	M	Chef	M	Janvier	18	55	Québec			"	"	"	Commerçant	Bois	10	0	75	non	oui	non	magasin épicerie	52		60		1200			2 000	2 000	50.00	10	Oui	Oui	F A.		
		Vaillancourt Isabelle	"	F	épouse	M	Février	1866	45	Québec			"	"	"	aucune																1 000	45	24.00		Oui	Oui	F A.		
		Vaillancourt Angeline	"	F	fille	C	Avril	1893	1	Québec			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Vaillancourt Marguerite	"	F	fille	C	Janvier	1895	4	Québec			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Vaillancourt Jeanne	"	F	fille	C	Nov	1900	11	Québec			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Vaillancourt Edouard	"	M	fils	C	Nov	1902	7	Québec			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Vaillancourt Léopold	"	M	fils	C	Déc	1907	4	Québec			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Vaillancourt Gilbert	"	M	fils	C	Mai	1909	2	Québec			"	"	"	"																			Oui	Oui	F		
		Vaillancourt Rose Rebecca	"	F	soeur	V	Nov	1835	76	Québec			"	"	"	"																			Oui	Oui	F A.		
		Ladouceur Arthur	"	M	commis	C	Juin	1891	20	Québec (Que)			"	"	"	Commis Epic		10	0	72	non	oui	non	magasin épicerie	52		60		1320							Oui	Oui	F		
		Lapointe Edouard	Tadousse	M	Chef	M	Juin	1881	30	"			"	"	"	Marchand Epic		10	0	65	non	oui	non	Bureau	52		60		1560		50	1000		34.00		Oui	Oui	F A.		
		Lapointe Laure	"	F	épouse	M	Mai	1884	25	"			"	"	"	aucune																1000		34.00		Oui	Oui	F		
11	12	Hovington Alex	"	M	Chef	M	Sept	1847	63	Tadousse (Que)			Anglaise	Canadien		Propriétaire	Cimetière	11	0	95	non	oui	non	Cimetière	26		30		200				$600			Oui	Oui	F A.		
		Hovington Anibell	"	F	épouse	M	Juin	1863	48	Tadousse (Que)			Française	"	"	Modiste	Chapelière	3	0	90	non	oui	non	Bielvilon Ont	26		60		100							Oui	Oui	F		
12	13	Hovington Thomy	"	M	Chef	M	Février	1862	28	Tadousse (Que)			"	"	"	Marchand	Epic	10	0	60	non	oui	non	Magasin	52		60		800	200		8 000	8 000	112.25		Oui	Oui	F A.		
		Hovington Rose	"	F	épouse	M	Juillet	1883	29	Quebec (Que)			"	"	"	Modiste		7	0	50	non	oui	non	à la maison	52		60		200			1 000		4.00		Oui	Oui	F		
		Hovington Jean Louis	"	M	fils	C	Sept	1910	1	Tadousse (Que)			"	"	"																	1 000	Illettré	4.00		Non	Non			
		Paquin Severe	"	M	beau-père	C	Janv	1845	16	St Gilbert (Que)			"	"	"	Commis		10	0	65	non	oui	non	magasin	52		60		300							Oui	Oui	F		
13	14	Hovington Edouard	Tadousse	M	Chef	M	Octobre	1829	83	Ste Irenée (Que)			Anglaise	Canadien		Journalier		1	1	00	non	oui	non	tenancier	52		60		200		15	1 250	$2 500	$100.00		Non	Non	F		
		Hovington Melvina	"	F	Epouse	M	Octobre	1859	52	Québec			Anglaise	Canadienne	"	Laveuse		2	1	11	non	oui	non	à la maison	52		60		100							Non	Non	F		
		Hovington Robert	"	M	fils	C	Août	1886	15	Tadousse (Que)			"	"	"	journalier		1	9	00	non	oui	non	ferme Godin	52		60		200		11					Non	Non	F		
		Hovington Alice	"	F	petite fille	C	Sept	1891	21	Tadousse (Que)			"	"	"	aucune																			Non	Non	F		
		Hovington Alice	"	F	"	C	Octo	1895	16	Québec			"	"	"	aucune																			Oui	Oui	F		
		Hovington Gilbert	"	M	petit fils	C	Mai	99	20	"			"	"	"	Matelot	Journalier				non	oui	non	Goélette de la mer	26	26	60		1300	120	10					Oui	Oui	F		